

MBM 2350/2400/2401/2402 Paper Shredder

Instruction Manual



Provided By

MyBinding.com
When Image Matters.



Aktenvernichter
Document Shredders
Destructeurs de Documents
Papiervernietigers
Distruggidocumenti
Destructoras de Documentos



Schneidemaschinen
Trimmers and Guillotines
Cisailles et Massicots
Snijmachines
Taglierine e Tagliacarte
Cizallas y Guillotinas

IDEAL 2350
IDEAL 2350-Cross/Cut
IDEAL 2400
IDEAL 2400-Cross/Cut
IDEAL 2401
IDEAL 2401-Cross/Cut
IDEAL 2402
IDEAL 2402-Cross/Cut

Betriebsanleitung
Operating Instructions
Mode d'emploi
Gebruiksaanwijzing
Manuale d'istruzione
Instrucciones para el uso



IDEAL 2350
IDEAL 2350-Cross/Cut



MyBinding.com

When Image Matters.

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,
vielen Dank, daß Sie sich für einen Aktenvernichter von IDEAL entschieden haben. Mit dem Kauf dieses Qualitätsproduktes haben Sie eine gute Wahl getroffen.

Bitte lesen Sie vor Inbetriebnahme der Maschine unbedingt diese Betriebsanleitung und beachten Sie die Sicherheitshinweise.

Dear customers,
Thank you for choosing a paper shredder from IDEAL. With the purchase of this quality product you can be sure you have made a good choice.

Please read these operating instructions before putting the machine into operation and observe the safety regulations.

Cher client,
Nous vous remercions d'avoir choisi un destructeur de documents IDEAL. Nous vous félicitons pour le choix de ce produit de qualité.

Nous vous prions de lire attentivement le mode d'emploi avant d'utiliser la machine, et attirons votre attention sur les consignes de sécurité.

Geachte klant,
Dank u voor het kiezen van een papierversnietiger van IDEAL. Met de aankoop van dit kwaliteitsproduct heeft u een goede keuze gemaakt.

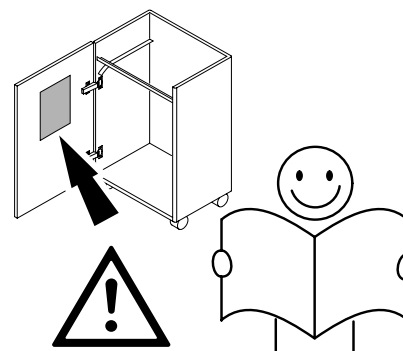
Leest u voor de ingebruik name van het apparaat a.u.b. deze gebruiksaanwijzing goed door en neemt u de veiligheidsinstructies in acht.

Caro cliente,
grazie per aver scelto un distruggidocumenti IDEAL. Con l'acquisto di un prodotto di qualità lei può essere sicuro di aver fatto una buona scelta.

Per favore legga questo manuale di istruzione prima di mettere in funzione il distruggidocumenti e osservi le regole di sicurezza.

Estimados clientes:
Le estamos agradecidos por haber elegido un destructor de papel IDEAL. Con la adquisición de esta máquina de gran calidad, usted puede estar seguro de que ha realizado una buena elección.

Le recomendamos lea las instrucciones antes de poner en funcionamiento esta máquina y cumpla las normas de seguridad.



D Betriebsanleitung durchlesen
GB Read through the operating instructions carefully
F Lire attentivement ce mode d'emploi
NL Lees deze gebruiksaanwijzing zorgvuldig door
I Leggere attentamente questo manuale
E Lea con atención estas instrucciones de funcionamiento

	4 – 7
D Sicherheitshinweise	Seiten
GB Safety precautions	Pages
F Consignes de sécurité	Pages
NL Veiligheidsvoorschriften	Pagina
I Misure di Sicurezza	Página
E Normas de Seguridad	Páginas

	8 – 9
D Aufstellen	Seiten
GB Installation	Pages
F Montage	Pages
NL Installatie	Pagina
I Installazione	Página
E Instalación	Páginas

	10 – 13
D Bedienung	Seiten
GB Operation	Pages
F Utilisation	Pages
NL Bediening	Pagina
I Istruzioni per l'uso	Página
E Funcionamiento	Páginas

	14
D Wartung und Pflege	Seiten
GB Maintenance and cleaning	Pages
F Maintenance et entretien	Pages
NL Onderhoud	Pagina
I Manutenzione e pulizia	Página
E Limpieza y mantenimiento	Páginas

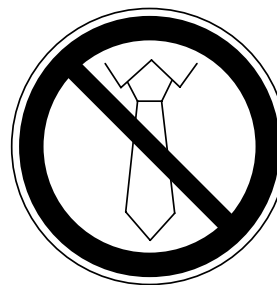
	15 – 19
D Mögliche Störungen	Seiten
GB Possible malfunctions	Pages
F Incidents éventuels	Pages
NL Mogelijke storingen	Pagina
I Possible malfunzionamento	Página
E Posibles fallos de funcionamiento	Páginas

	19
D Zubehör	Seiten
GB Accessories	Pages
F Accessoires	Pages
NL Toebehoren	Pagina
I Accessori	Página
E Accesorios	Páginas

	20 – 21
D EG-Konformitätserklärung	Seiten
GB Manufacturer's Declaration	Pages
F Informations du fabricant	Pages
NL Verklaring van de fabrikant	Pagina
I Dichiarazione di fabbricazione	Página
E Declaracion del fabricante	Páginas



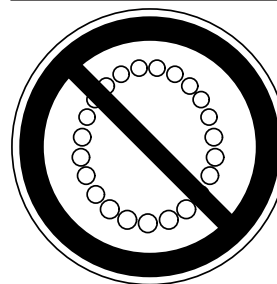
- D** Maschine für Kinder unzugänglich aufbewahren!
- GB** Install machine out of children's reach!
- F** Veiller à installer le destructeur hors de portée des enfants!
- NL** Plaats de machine buiten het bereik van kinderen!
- I** Installare la macchina lontano dalla portata dei bambini!
- E** Coloque la máquina fuera del alcance de los niños!



- D** Vorsicht bei Krawatten und langen Kleidungsstücken!
- GB** Take care of ties and other loose pieces of clothing!
- F** Attention au port de cravates et autres vêtements flottants!
- NL** Let op met stropdassen en andere losse kledingdelen!
- I** Attenzione alle cravatte e altre parti sporgenti di stoffa!
- E** Tener cuidado con las corbatas y todo tipo de prendas sueltas!



- D** Vorsicht bei langen Haaren!
- GB** Long hair can become entangled in cutting head!
- F** Attention aux cheveux longs!
- NL** Pas op met lang haar!
- I** Capelli lunghi possono entrare nella testa di taglio!
- E** Tener cuidado con el cabello largo puede enredarse en el cabezal de corte!



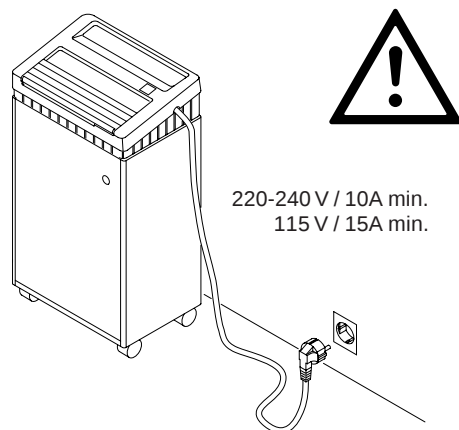
- D** Vorsicht bei Schmuck!
- GB** Be careful of loose jewellery!
- F** Attention au port de bijoux!
- NL** Let op met halskettingen en andere juwelen!
- I** Attenzione ai gioielli!
- E** Tener cuidado con las joyas!



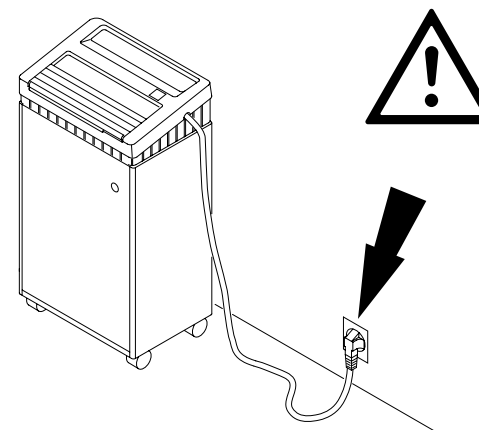
- D** Nicht in das Schneidwerk greifen!
- GB** Do not reach into the feed-opening of the cutting head!
- F** Ne pas introduire les mains dans le bloc de coupe!
- NL** Blijf buiten het bereik van de invoeropening!
- I** Non toccare il meccanismo di taglio (apertura di alimentazione)!
- E** No introducir la mano en la abertura de alimentación del cabezal de corte!



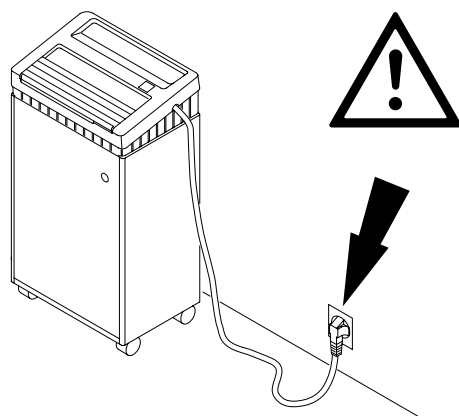
- D** Aufstellen nur im trockenem Raum!
- GB** Install only in a dry area!
- F** Ne pas installer votre destructeur dans un environnement humide!
- NL** Plaats de machine alleen in een droge ruimte!
- I** Installare soltanto in area asciutta!
- E** Instale la máquina solamente en lugar seco!



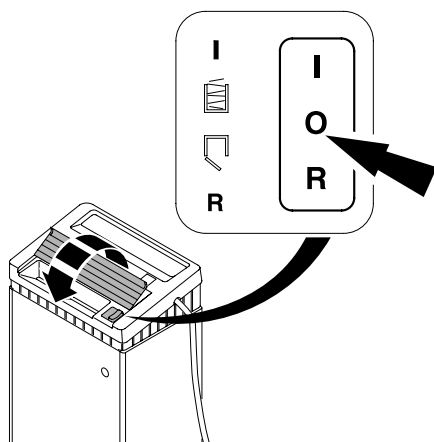
- D** Erforderliche Netzabsicherung
- GB** Connect the power cord to a normal single phase socket
- F** Respecter l'alimentation électrique indiquée
- NL** Plaats de stekker in een geaard stopcontact
- I** Collegare il cavo di alimentazione ad una presa monofase normale
- E** Conectar el cable eléctrico a un interruptor monofásico



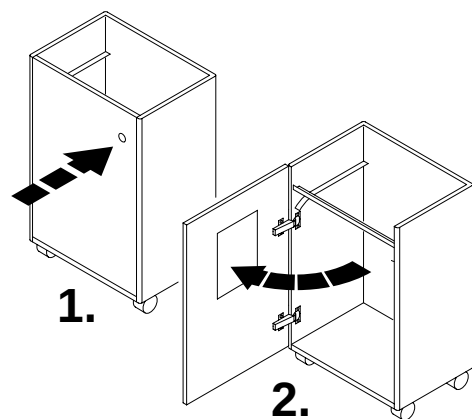
- D** Vor Öffnen der Maschine Netzstecker ziehen
- GB** Remove plug from the wall socket before removing any covers
- F** Débrancher le destructeur avant toute intervention
- NL** Verwijder de stekker uit de contactdoos
- I** Togliere la spina dalla presa di corrente-prima di rimuovere qualsiasi coperchio
- E** Desconecte el enchufe de la toma antes de abrir la tapa



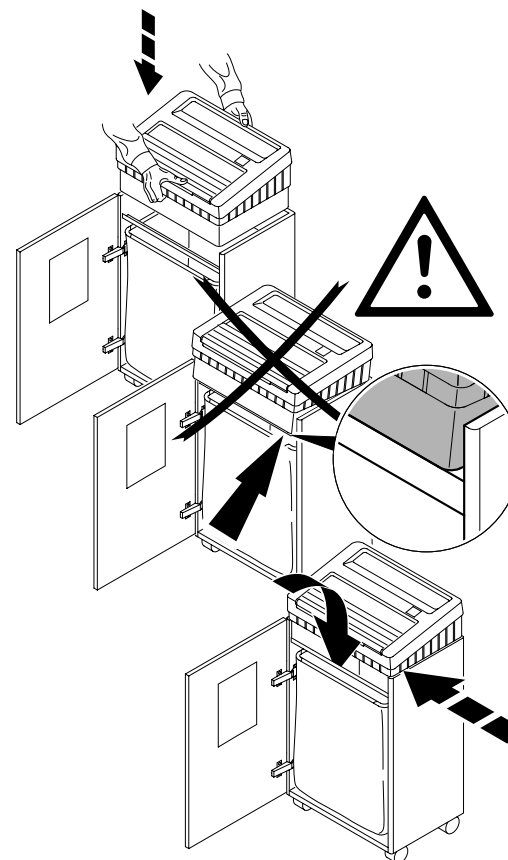
- D** Freier Zugang zum Netzanschluß
- GB** Ensure free access to mains
- F** Ménager un accès libre à la prise de courant
- NL** Zorg voor een vrije toegang bij het stopcontact
- I** Assicurare libero accesso all'energia elettrica
- E** Asegúrese de tener libre acceso al enchufe principal



- D** Bei längerer Nichtbenutzung abschalten, Sicherheitsklappe schließen.
(Bei IDEAL 2350 Schalter auf "0")
- GB** When not in use for a longer time close the safety flap. (IDEAL 2350 switch off "0")
- F** En cas de non-utilisation prolongée, refermer le volet de sécurité (interrupteur sur "0" pour IDEAL 2350)
- NL** Sluit de veiligheidsklep als de machine langere tijd buiten gebruik blijft.
(Bij IDEAL 2350 schakelaar op "0")
- I** Quando non utilizzate la macchina per molto tempo, spegnete l'interruttore di sicurezza. (IDEAL 2350 spegnere "0")
- E** Cuando no se utilice durante largo tiempo debe cerrarse la tapa de seguridad.
(IDEAL 2350 apagar "0")

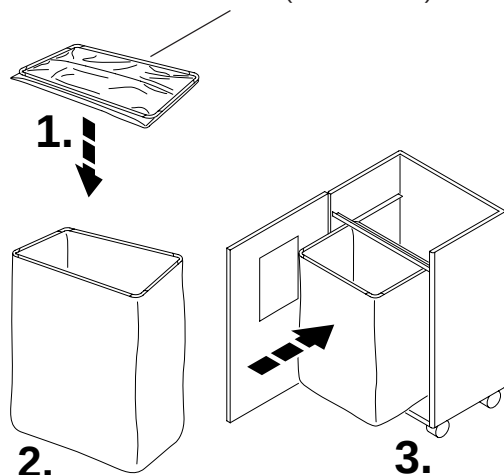


- D** Tür, durch leichten Druck auf den roten Knopf öffnen
GB Open the door by lightly pressing the red button
F Ouvrir la porte d'une simple pression sur le bouton rouge
NL Open de deur door licht op de rode knop de drukken
I Aprire lo sportello con una leggera pressione del bottone rosso
E Abra la puerta apretando ligeramente el botón rojo

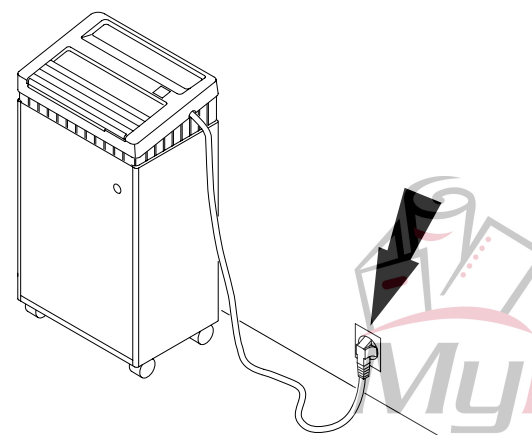


- D** Türe öffnen, Maschine mit Bedienfeld nach vorne aufsetzen! Auf Finger achten! **Verletzungsgefahr!**
GB Open the door and place the machine onto the cabinet in such a way you are facing the operation field! Beware of fingers. **Risk of injury!**
F Ouvrir la porte. Poser le mécanisme sur le meuble, côté interrupteur placé du côté porte. Attention aux doigts : **risques de blessures!**
NL Open de deur. Plaats de machine op de onderkast. **Pas op met de vingers!**
I Aprite lo sportello e posizionate la macchina sul mobiletto. **Attenzione alle dita!**
E Abra la puerta y coloque el cabezal dentro del mueble con el panel de control hacia el frontal. Vigile no se enganche los dedos. **Peligro de hacerse daño!**

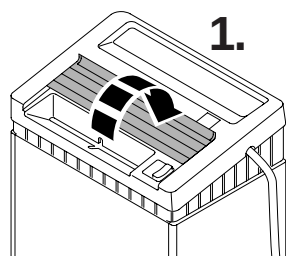
Nr. 9000 431 (IDEAL 2350, 2400)
 Nr. 9000 432 (IDEAL 2401)
 Nr. 9000 433 (IDEAL 2402)



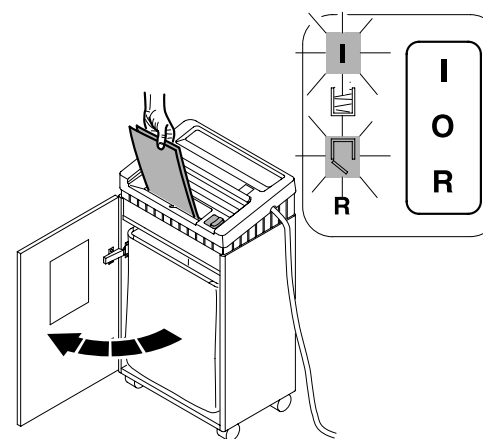
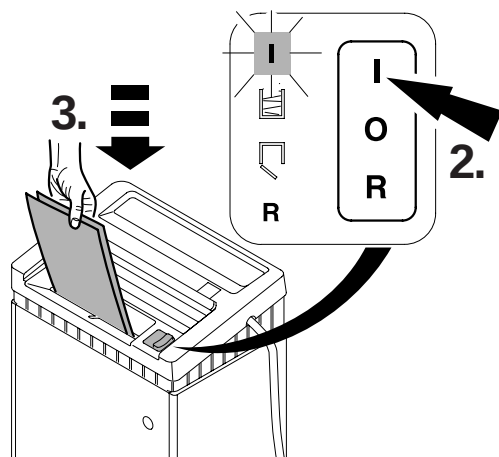
- D** Beiliegenden Plastiksack entfalten und in die Führungsschienen schieben
GB Please unfold the enclosed plastic bag completely and insert it into the guide rails
F Déplier le sac plastique permanent joint et l'introduire dans les glissières
NL Vouw de bijgeleverde plastic zak helemaal uit en bevestig het in de rails
I Spiegare completamente il sacco in plastica in dotazione ed inserirlo nelle guide
E Por favor despliegue totalmente la bolsa de plástico que se adjunta y introdúzquela en las guías



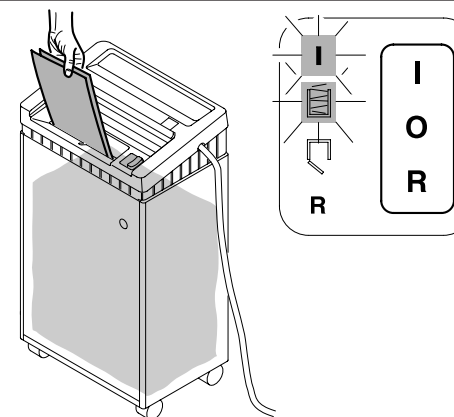
- D** Stecker in Steckdose
GB Plug into the wall socket
F Brancher le câble d'alimentation au secteur
NL Steek de stekker in het stopcontact
I Inserire la spina nella presa
E Conecte la máquina a un enchufe de pared



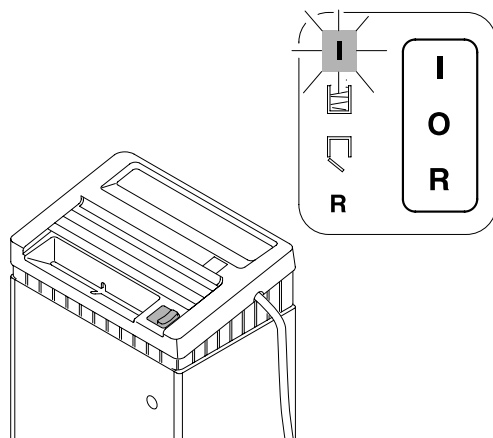
- 1.**
- D** Sicherheitsklappe öffnen. Schalter auf Position "I": Betriebsbereit. Autom. Anlauf bei Papierzufuhr
- GB** Open the safety flap. Push the main switch to position "I": Ready for operation. Starts automatically when paper is inserted
- F** Ouvrir volet de sécurité. Positionner l'interrupteur sur "I": destructeur prêt à fonctionner. Mise en marche automatique lors de l'introduction de documents
- NL** Open de veiligheidsklep. Schakel de switch in stand "I": Klaar voor gebruik. Start automatisch bij papierinvoer
- I** Aprire la pateletta di sicurezza. Premere il tasto principale e portarlo sulla posizione "I": la spia verde indica pronto per funzionamento. Si aziona automaticamente quando viene inserita la carta
- E** Abra la tapa de seguridad. Presione el botón principal en posición "I": lista para su funcionamiento. La máquina entrará en funcionamiento de forma automática al insertarse el papel



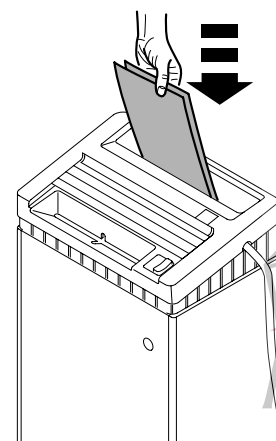
- D** Autom. Stop bei geöffneter Tür
- GB** Stops automatically when door is opened
- F** Arrêt automatique en cas de porte ouverte
- NL** Stopt automatisch als deur wordt geopend
- I** Si arresta automaticamente quando lo sportello è aperto
- E** Se para automáticamente cuando la puerta está abierta



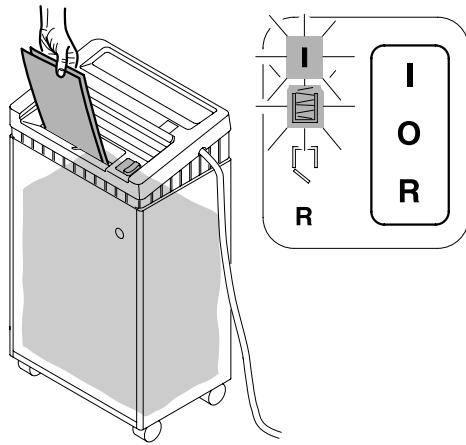
- D** Autom. Stop bei vollem Auffangsack
- GB** Stops automatically when plastic bag is full
- F** Arrêt automatique en cas de sac plein
- NL** Stopt automatisch bij volle opvangzak
- I** Si arresta automaticamente quando il sacco di plastica è pieno
- E** Se para automáticamente cuando la bolsa de plástico está llena



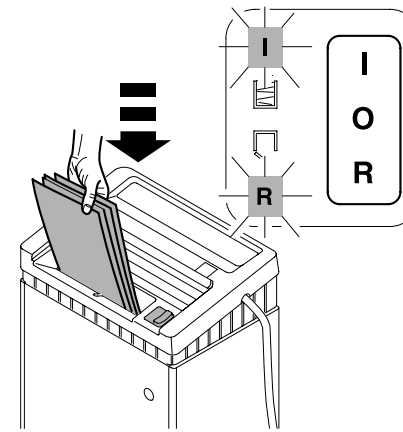
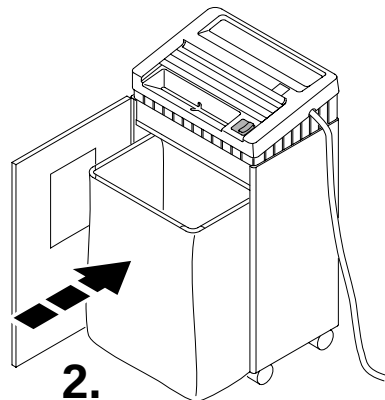
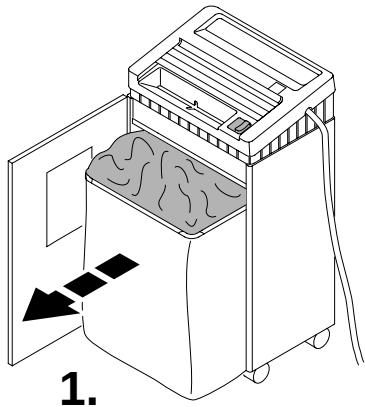
- D** Autom. Stop wenn Papier vernichtet ist
- GB** Stops automatically when no further paper is inserted
- F** Arrêt automatique après le passage des documents
- NL** Stopt automatisch zodra het papier is vernietigd
- I** Si arresta automaticamente quando non viene inserita la carta
- E** Se para automáticamente cuando acaba de destruir el papel



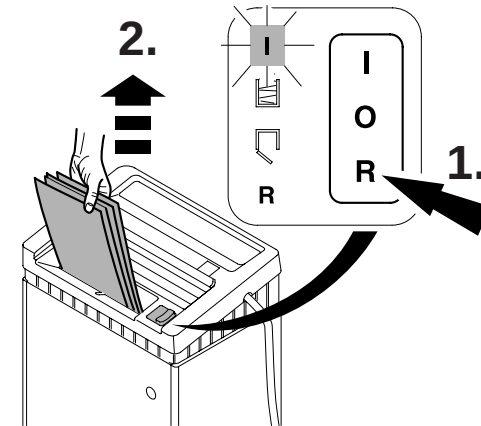
- D** Durchwurfsklappe für nicht zu vernichten- des Papier (nur IDEAL 2401/2402)
- GB** Flap for paper not to be shredded (only IDEAL 2401/2402)
- F** Volet pour le passage d'objets à ne pas détruire (uniquement sur modèles IDEAL 2401/2402)
- NL** Invoeropening voor niet te vernietigen papier (alleen IDEAL 2401/2402)
- I** Imboccatura per carta che non deve essere distrutta (soltanto IDEAL 2401/2402)
- E** Los papeles que no necesitan ser destruidos se pueden introducir en la abertura especial para ello. (IDEAL 2401/2402 sólo)



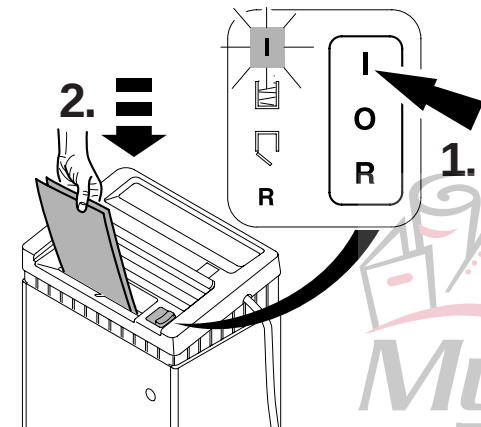
- D** Sack-voll-Anzeige leuchtet, Dauerplastiksack entleeren
GB The "Bag full" indicator lights, please empty the permanent plastic bag
F Le voyant "sac plein" s'allume. Vider le sac plastique permanent
NL Indicator "volle opvangzak" brandt. Vervang opvangzak
I La spia luminosa indica "Sacco pieno": vuotate il sacco in plastica permanente
E El indicador de "Bolsa llena" se ilumina, por favor vacíe la bolsa de plástico permanente



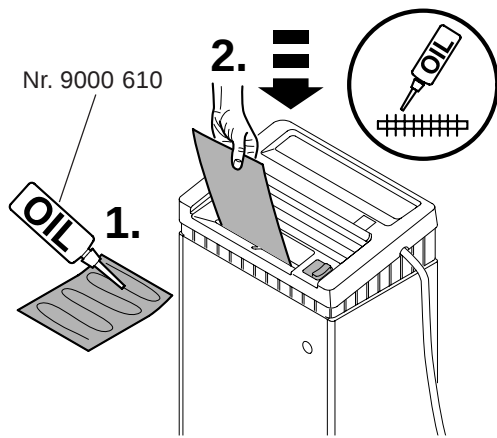
- D** Autom. Stop bei zuviel Papier
GB Stops automatically if too much paper is inserted
F Arrêt automatique lors de l'introduction d'une liasse trop épaisse
NL Stopt automatisch bij te grote papiertoevoer ineens
I Si arresta automaticamente se viene inserita troppa carta
E Se para automaticamente si se introduce demasiado papel



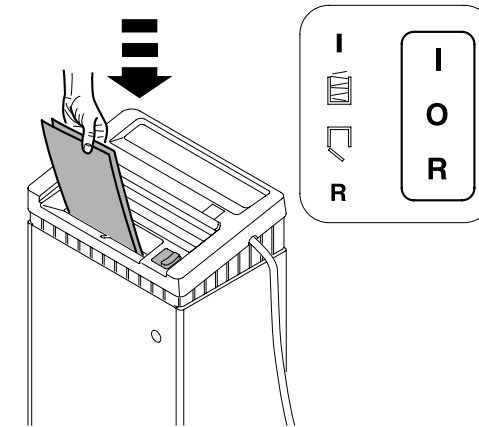
- D** Schalter "R" drücken, Papier entnehmen
GB Press reverse button and remove paper
F Positionner l'interrupteur sur "R", afin de récupérer les documents engagés
NL Druk op de "R"- knop en verwijder het papier
I Premere il tasto "R" e rimuovere la carta
E Presione el botón reverse y quite el papel



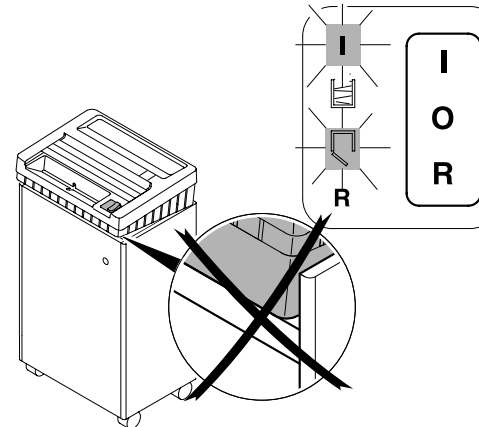
- D** Betriebsbereitschaft wiederherstellen. Weniger Papier zuführen
GB Reset by pressing the rocker switch to position "I". Re-feed the paper in smaller quantities
F Revenir en position "I". Introduire des documents moins épais
NL Reset door de switch in stand "I" te zetten. Nu minder papier toevoeren
I Reset premendo l'interruttore su. posizione "I". Ri-alimentare la carta in quantità minore
E Reinicie pulsando el interruptor en posición "I". Vuelva a introducir el papel en pequeñas cantidades



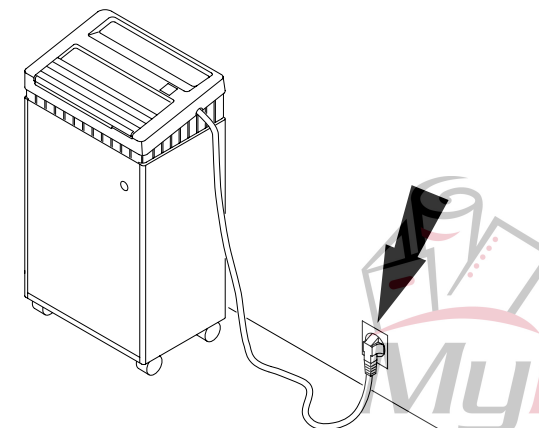
- D** Bei nachlassender Schneidleistung oder störenden Laufgeräuschen geöltes Papier durchlaufen lassen (siehe Bild)
- GB** In the case of a reduction in capacity or unusual noises, put oil on a number of sheets of paper and shred them (see picture)
- F** En cas de performances réduites ou de bruits inhabituels, lubrifier le bloc de coupe. Déposer des filets d'huile sur une feuille de papier et l'introduire dans le destructeur (voir illustration)
- NL** Bij afname van de capaciteit of toename van het geluid, meerdere vellen papier van olie voorzien en deze vernietigen (zie tekening)
- I** In caso di riduzione di capacità o rumori insoliti, mettete olio su un numero di fogli di carta e distruggeteli (vedi disegno)
- E** En el caso de que se disminuya la capacidad o se produzcan ruidos poco usuales, ponga aceite en algunas hojas de papel y destrúyalas. (mirar dibujo)



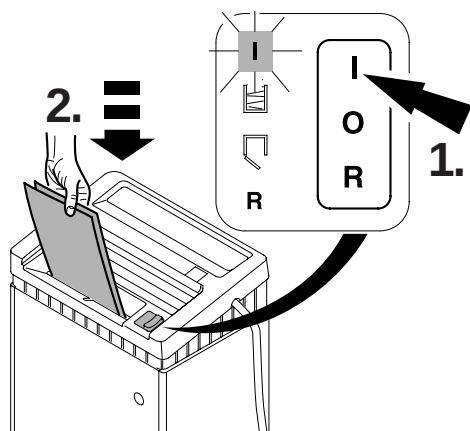
- D** Maschine läuft nicht an
- GB** Machine will not start
- F** Le destructeur ne se met pas en marche
- NL** Machine start niet
- I** La macchina non parte
- E** La máquina no funciona



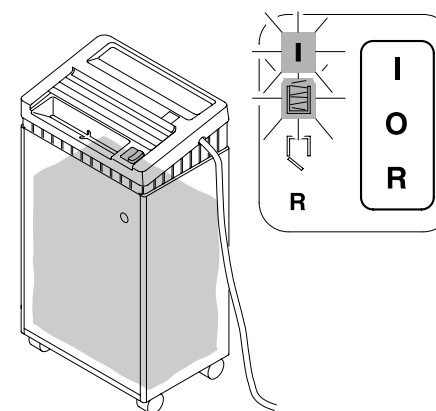
- D** Sitzt Maschine richtig im Unterschrank?
- GB** Does the machine fit into the cabinet correctly?
- F** Le mécanisme est-il bien placé dans l'équerre du meuble?
- NL** Is de machine goed op de onderkast geplaatst?
- I** La macchina è posizionata correttamente sul mobiletto?
- E** ¿Está el cabezal de corte correctamente colocado dentro del mueble?



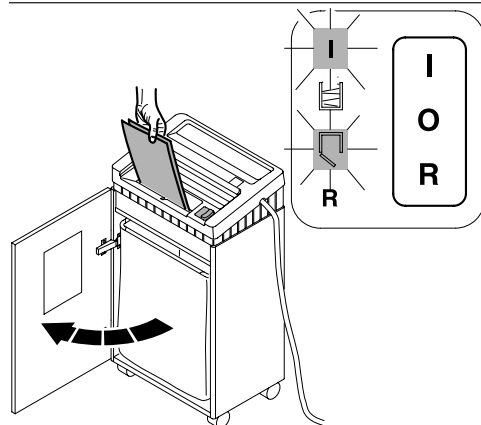
- D** Netzstecker eingesteckt?
- GB** Machine is plugged in?
- F** Prise de courant branchée?
- NL** Zit de stekker in de contactdoos?
- I** La macchina è collegata alla presa di corrente?
- E** ¿La máquina está enchufada?



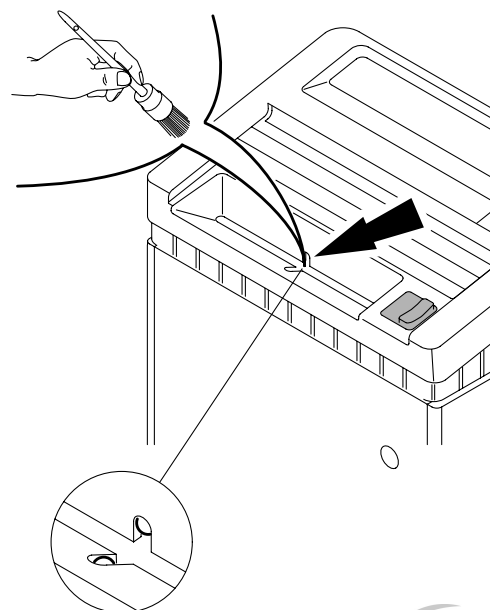
- D** Schalter auf Position "I"? Leuchtet grüne LED?
- GB** Switch is in position "I"? Green LED lamp lights up?
- F** L'interrupteur est-il en position "I"? Témoin vert allumé?
- NL** Staat de switch in positie "I"? Brandt het groene lampje?
- I** L'interruttore è in posizione "I"? Le spie LED verdi sono accese?
- E** ¿El interruptor está en posición "I"? ¿La luz verde LED encendida?



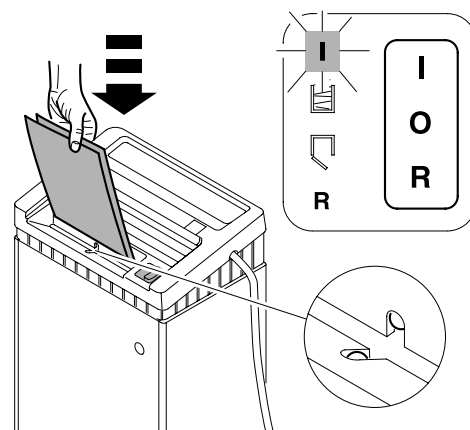
- D** Auffangsack voll?
- GB** Plastic bag full?
- F** Le sac est-il plein?
- NL** Opvangzak vol?
- I** Sacco pieno?
- E** ¿Bolsa llena?



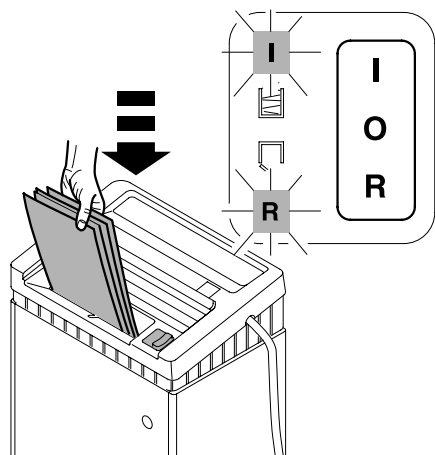
- D** Türe auf?
- GB** Door open?
- F** La porte est-elle ouverte?
- NL** Deur open?
- I** Sportello aperto?
- E** ¿La puerta está abierta?



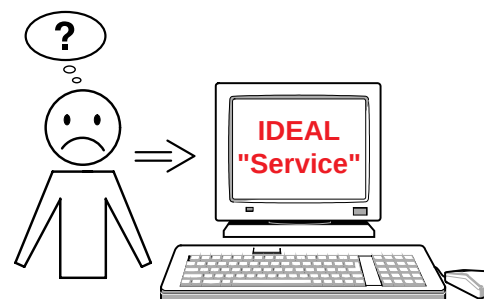
- D** Maschine schaltet nicht ab.
Netzstecker ziehen. Lichtschränke mit Pinsel säubern
- GB** Machine will not stop.
Remove plug. Clean the photo cell with a small brush
- F** Le destructeur ne s'arrête plus:
Débrancher le destructeur. Dépoussiérer la cellule à l'aide d'un pinceau
- NL** Machine stopt niet.
Verwijder de stekker. Lichtcel met kwastje schoonmaken
- I** La macchina non si ferma.
Togliere la spina. Pulite la fotocellula con una piccola spazzola
- E** La máquina no parará.
Desconecte el enchufe de la toma. Limpie la célula fotoeléctrica con un cepillo



- D** Papier mittig eingeführt? (Lichtschränke)
- GB** Feed the paper into the centre of the feed opening? (photo cell)
- F** Introduire les documents au milieu de l'ouverture? (cellule)
- NL** Papier in het midden van opening invoeren? (Lichtcel)
- I** Alimentare la carta nel centro dell'apertura di alimentazione? (fotocellula)
- E** ¿Inserte el papel en medio de la abertura de alimentación? (Célula fotoeléctrica)



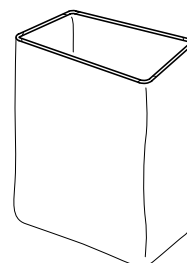
- D Maschine schaltet ab.**
Überlastschutz. Abkühlphase ca. 10-15 Min.
- GB Machine stops.**
Overheating security. Cooling down period approx. 10-15 mins.
- F Le destructeur s'arrête:**
protection thermique du moteur; laissez-le refroidir environ 10 à 15 minutes
- NL Machine stopt;**
overhittingsbeveiliging. Afkoelperiode: ongeveer 10-15 minuten
- I La macchina si ferma.**
Surriscaldamento. Fate raffreddare circa 10-15 minuti
- E La máquina se para.**
Posibles sobrecargas. Período de enfriamiento de aprox. 10-15 min.



- D Alles hilft nichts Kontakt: Kundendienst**
www.ideal.de → "Service"
- GB If nothing helps contact the customer service at** www.ideal.de → "Service"
- F Ça ne fonctionne toujours pas? Veuillez**
contacter le service après-vente
www.ideal.de → "Service"
- NL Als niets helpt neem dan contact op met**
www.ideal.de → "Service"
- I Se nulla vi aiuta, contattate il servizio**
clienti al www.ideal.de → "Service"
- E Si necesita más ayuda contacte con el**
servicio de atención al consumidor de
www.ideal.de → "Servicio"

- D Technische Information**
Modell IDEAL 2350 hat keine Lenkrollen und keine Sicherheitsklappe
- GB Technical information**
Modell IDEAL 2350 is supplied without castors and safety flap
- F Information technique**
Le modèle IDEAL 2350 ne dispose ni de roulettes, ni de volet de sécurité
- NL Technische gegevens**
Model IDEAL 2350 wordt geleverd zonder zwenkwielen en veiligheidsklep
- I Informazioni Tecniche**
Il Modello IDEAL 2350 è fornito senza interruttore di sicurezza
- E Información técnica**
El modelo IDEAL 2350 se suministra sin ruedas ni tapa de seguridad

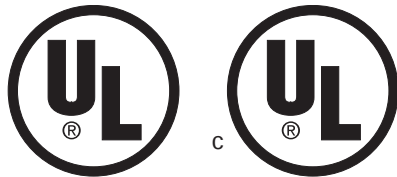
Nr. 9000 431 (IDEAL 2350, 2400)
Nr. 9000 432 (IDEAL 2401)
Nr. 9000 433 (IDEAL 2402)



Nr. 9000 610



- D Empfohlenes Zubehör**
- GB Recommended Accessories**
- F Accessoires recommandés**
- NL Aanbevolen toebehoren**
- I Accessori Raccomandati**
- E Accesorios Recomendados**



QUALITÄTSMANAGEMENTSYSTEM



DQS-zertifiziert nach
DIN EN ISO 9001 Reg.-Nr. 1489

W. Priester
Wolfgang Priester
-General Manager-

EG-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Diese Maschine ist GS-geprüft und entspricht den EG-Richtlinien 89/392, 73/23 und 89/336.

Das Unternehmen ist zertifiziert nach DIN EN ISO 9001.

Die spezifischen technischen Daten entnehmen Sie bitte den Angaben auf dem Typenschild der Maschine.

Angewendete Normen und technische Spezifikationen: 230 Volt-Version: EN 292; 294; 27779; 55014-1; 55014-2; 60950; 61000-3-2; 61000-3-3 / 115 Volt-Version: UL 802 D E.D.P. Equipment / UL 802 D E.D.P. Equipment.

Lärminformation: Der arbeitsplatzbezogene Immissionswert liegt unter dem nach EN 27779 zugelassenen Wert von 70 db (A). Cross/Cut: 73 db (A).

MANUFACTURER'S DECLARATION

This machine is approved by independent safety laboratories and is in compliance with the EC-regulations 89/392, 73/23 and 89/336.

IDEAL is certified under the DIN EN ISO 9001 quality standards.

The exact technical specifications can be found on the technical specifications sticker on the machine.

Applied standards and technical specifications: 230 Volt-Version: EN 292; 294; 27779; 55014-1; 55014-2; 60950; 61000-3-2; 61000-3-3 / 115 Volt-Version: UL 802 D E.D.P. Equipment / UL 802 D E.D.P. Equipment.

Noise level information: The noise level at the work place is less than the EN 27779 standard's maximum permissible level of 70 db (A). Cross/Cut: 73 db (A).

INFORMATIONS DU FABRICANT

Cette machine a subi les contrôles de sécurité et correspond aux directives européennes 89/392, 73/23 et 89/336.

Le fabricant est certifié DIN EN ISO 9001. Les destructeurs IDEAL sont conformes au Code du Travail.

Les indications techniques se retrouvent sur la plaque signalétique de la machine.

Normes et prescriptions techniques applicables: Version 230 Volts: EN 292; 294; 27779; 55014-1; 55014-2; 60950; 61000-3-2; 61000-3-3. / Version 115 Volts: UL 802 D E.D.P. Equipment / UL 802 D E.D.P. Equipment.

Niveau sonore: Au poste de travail, le niveau sonore est inférieur aux valeurs maximales autorisées par la norme EN 27779 (70 décibels). Cross/Cut: 73 db (A).

VERKLARING VAN DE FABRIKANT

Deze machine is goedgekeurd door toonaangevende, onafhankelijke veiligheidsinstituten en voldoet aan EG-normen 89/392, 73/23 en 89/336.

IDEAL is gecertificeerd volgens DIN EN ISO 9001.

De precieze technische specificaties vindt u op het typeplaatje op het apparaat.

Normen en technische waarden: 230 Volt versie: EN 292; 294; 27779; 55014-1; 55014-2; 60950; 61000-3-2; 61000-3-3 / 115 Volt versie: UL 802 D E.D.P. Equipment / UL 802 D E.D.P. Equipment.

Geluidsniveau informatie: Het geluidsniveau op de werkplek is lager dan het volgens EN norm 27779 maximaal toegestane geluidsniveau van 70 db (A). Cross/Cut: 73 db (A).

DICHIARAZIONE DI FABBRICAZIONE

Questa macchina ha ottenuto il marchio GS ed è conforme alle norme EC 89/392, 73/23 e 89/336.

La qualità dei prodotti IDEAL è riconosciuta con certificazione DIN EN ISO 9001

Le esatte specifiche tecniche si trovano sull'etichetta adesiva del distruggidocumenti.

Norme e specifiche tecniche applicabili: 230 Volt-versione: EN 292; 294; 27779; 55014-1; 55014-2; 60950; 61000-3-2; 61000-3-3 / 115 Volt-versione: UL 802 D E.D.P. Equipment / UL 802 D E.D.P. Equipment.

Informazioni sul livello di rumorosità: Il livello delle emissioni acustiche nell'ambiente di utilizzo risulta inferiore al valore massimo di 70 db (A), fissato con normativa EN 27779. Cross/Cut: 73 db (A).

DECLARACION DEL FABRICANTE

Esta máquina está aprobada por laboratorios de seguridad independientes y de conformidad con las regulaciones-CE 89/392, 73/23 y 89/336.

IDEAL está certificada por las normativas de calidad DIN EN ISO 9001.

Las especificaciones técnicas exactas se encuentran adheridas a la máquina.

Normativas aplicadas y especificaciones técnicas: Versión 230 V.: EN 292; 294; 27779; 55014-1; 55014-2; 60950; 61000-3-2; 61000-3-3 / Versión 115 V.: UL 802 D E.D.P. Equipment / UL 802 D E.D.P. Equipment.

Nivel de ruido: El nivel de ruido en el lugar de trabajo es inferior al nivel máximo permitido de 70 db (A) por la normativa EN 27779. Cross/Cut: 73 db (A).